

Descubra uno de los  
sectores más dinámicos  
del Reino Unido



**INDUSTRIA DE EQUIPOS PARA LA  
CONSTRUCCIÓN DEL REINO UNIDO**

**CEA**  
Construction Equipment Association

# Una voz poderosa



**La industria de equipos para la construcción del Reino Unido aporta 16 mil millones de dólares al año a la economía británica y su influencia se puede ver prácticamente en todos los países del mundo. Una industria tan poderosa requiere una voz poderosa.**

Con más de 125 miembros, incluidos fabricantes y proveedores de equipos originales, la Asociación de Equipos para la Construcción (CEA, Construction Equipment Association) representa una de las organizaciones con base en el Reino Unido más importantes del mundo.

Apoyamos los intereses de nuestros miembros mediante la promoción de su investigación y desarrollo de clase mundial, sus habilidades de fabricación y sus productos de avanzada, todos los cuales juegan un papel vital en la configuración de nuestro mundo.

También ayudamos a influir sobre las legislaciones y las reglamentaciones internacionales y de la UE. Una de las maneras en que lo hacemos es siendo miembros activos del Comité Europeo de Equipos para la Construcción (Committee for European Construction Equipment) de la UE, así como de la importante organización de CESAR, un plan de seguridad de plantas altamente exitoso.

Este folleto está diseñado para brindarle una idea general de nuestra industria próspera y para demostrar por qué el Reino Unido es el lugar que eligen tantas compañías para establecerse. Le agradecemos por tomarse el tiempo para descubrir más sobre nuestra industria.



A handwritten signature in blue ink that reads 'Rob Oliver'.

Rob Oliver, director general de la CEA

**Si desea obtener más información, visite [www.thecea.org.uk](http://www.thecea.org.uk) o llámenos al +44 (0)20 8253 4502.**

Supported by:



**UK Trade  
& Investment**



**Department  
for Business  
Innovation & Skills**

## **La industria de equipos para la construcción del Reino Unido es un elemento importante de la capacidad de ingeniería de este país y la piedra angular de la base manufacturera del Reino Unido.**

La manufactura juega un papel fundamental en el éxito de la economía británica. Más de un tercio de los equipos de movimiento de tierra fabricados en Europa proviene del Reino Unido, en donde el sector exporta más del 60 % de su producción. Esto no solo representa una amplia gama de equipos acabados, sino que el Reino Unido también tiene un sinnúmero de proveedores de componentes y accesorios y proveedores de servicios especializados.

Las empresas británicas tienen muchos puntos fuertes que han ayudado a impulsar los desarrollos clave en los equipos, el diseño de productos y la innovación técnica, por lo que indudablemente el Reino Unido posee la experiencia y la capacidad para continuar triunfando en el mercado mundial.

Resulta fundamental que este mensaje se envíe a los clientes potenciales de todo el mundo. El Departamento de Negocios, Innovación y Habilidades (BIS, Business, Innovation and Skills) y la oficina de Comercio e Inversión del Reino Unido (UKTI, UK Trade & Investment), que trabajan junto con la industria y la Asociación de Equipos para la Construcción (CEA, Construction Equipment Association), seguirán desempeñando una importante función para garantizar que lo mejor que el Reino Unido tiene para ofrecer esté disponible para aquellos que deseen comprar y usar equipos, componentes y servicios británicos.

Tanto el BIS como la UKTI tienen una larga historia de trabajo con la CEA y están comprometidos con el sector del Reino Unido y lo apoyan. La UKTI tiene el honor de apoyar a la CEA y su permanente misión de exhibir la amplia gama de productos innovadores de alta calidad, los avances tecnológicos y la experiencia que la industria de equipos para la construcción del Reino Unido puede ofrecer.

Los **equipos para la construcción y minería**, que abarcan a la industria manufacturera, la ingeniería y muchos otros sectores de fabricación de alta tecnología basados en el conocimiento, son un factor clave en el éxito del Reino Unido y, a nivel mundial, el Reino Unido es un actor fundamental. El Reino Unido sigue siendo una de las naciones manufactureras líderes en el mundo.

Es la sede de importantes marcas internacionales de manufactura, como JCB, Caterpillar, Cummins, Komatsu, Perkins, Terex y muchas otras innovadoras empresas manufactureras británicas que brindan suministros a todas estas compañías.

La industria de equipos para la construcción del Reino Unido aporta alrededor de 16 mil millones de dólares a la economía británica, emplea a aproximadamente 40.000 personas en el Reino Unido y exporta más del 60 % de su producción a más de 160 países.



# Una industria que es motivo de orgullo



**Las maquinarias para la construcción son la columna vertebral del mundo moderno: su potencia y versatilidad son requeridas en la construcción de cada carretera, casa, oficina, escuela, hospital, monumento histórico, vía férrea, aeropuerto, mina, cantera y puerto.**

En la actualidad, el Reino Unido se encuentra en la cima de la innovación en equipos para la construcción. Marcas líderes como JCB, Terex, Komatsu y Caterpillar prosperan aquí gracias a nuestras condiciones excepcionales para la innovación tecnológica, la ingeniería ecológica y el comercio internacional.

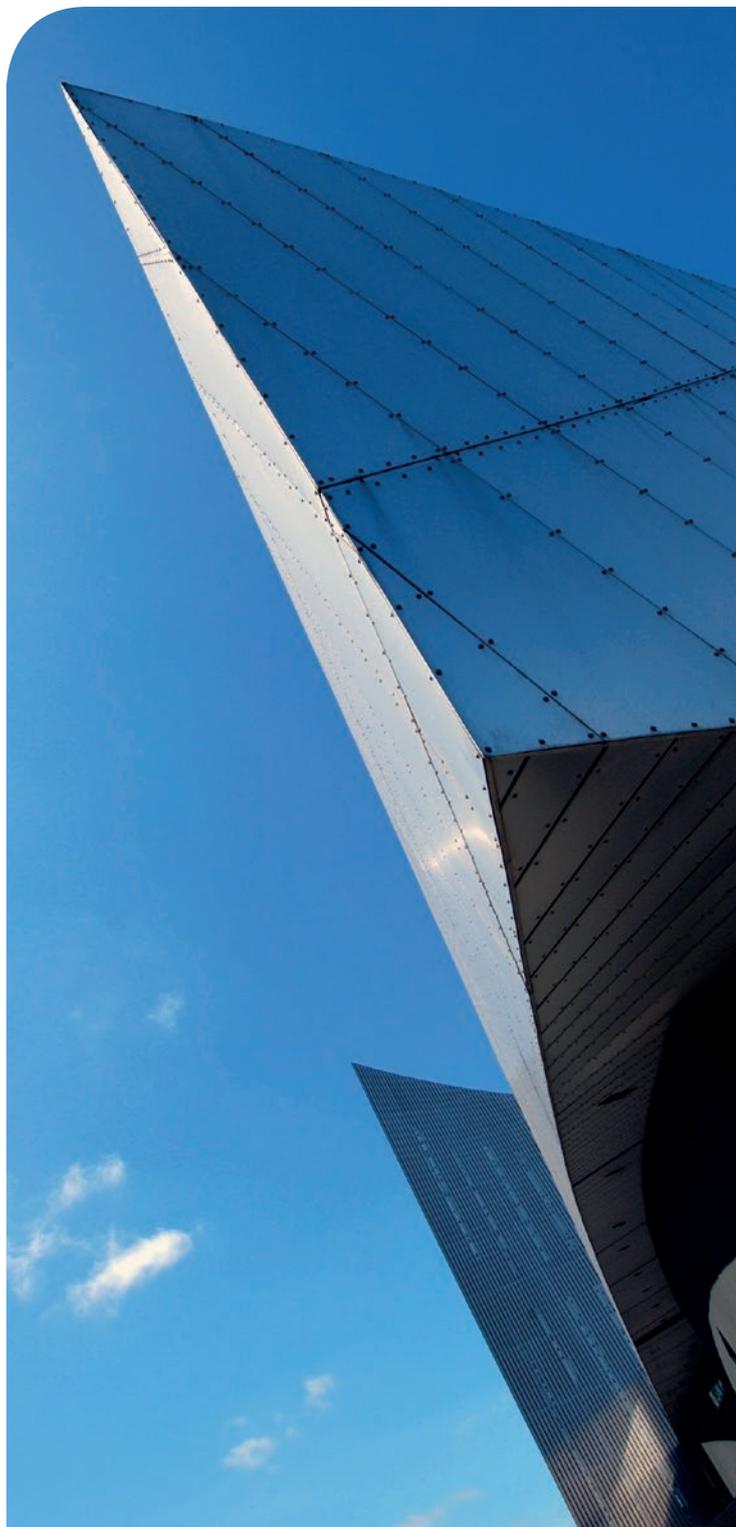
Las empresas también se benefician de una fuerza laboral británica altamente calificada, con cerca de 40.000 empleados en el sector. Cada uno constituye una pieza vital en el diseño, el desarrollo, la fabricación, las pruebas y la comercialización de estos productos increíbles. Gracias a esta enorme experiencia y al clima altamente favorable, las maquinarias para la construcción han evolucionado con rapidez en los últimos años hasta llegar a ser cada vez más potentes, fiables, eficientes, seguras y rentables.

El éxito prolongado de nuestra industria es vital para la economía del Reino Unido. Aporta la asombrosa cantidad de 16 mil millones de dólares al año, al tiempo que producimos más equipos de movimiento de tierra que ningún otro país de Europa. Cerca del 60 % de nuestros productos se exporta a más de 160 países, por lo que somos el segundo exportador neto de maquinarias para la construcción del mundo.

Esta es una industria que se siente orgullosa de su historia y sus logros y se encuentra en excelente forma para un futuro vibrante. Esperamos que nos ayude a continuar creciendo a nivel mundial.

# Los datos clave

- La industria de equipos para la construcción aporta 16 mil millones de dólares al año a la economía británica.
- Cerca del 60 % de los equipos se fabrican para su exportación.
- El Reino Unido es el segundo exportador neto de maquinarias para la construcción del mundo.
- La industria emplea a más de 40.000 personas en el Reino Unido.
- El Reino Unido es el cuarto fabricante de equipos para la construcción del mundo, con más de 50.000 unidades producidas al año.
- El Reino Unido produce más equipos de movimiento de tierra que ningún otro país de Europa.
- La manufactura representa el 10–11 % del valor agregado bruto del Reino Unido y el 44% de las exportaciones.
- La manufactura representa el 69 % (casi el 70 %) de la investigación y el desarrollo comercial del Reino Unido.
- La cadena de suministro de equipos para la construcción del Reino Unido cuenta con más de 1.400 fabricantes.



# Las máquinas que dan forma a nuestro mundo

**En cada obra de construcción, en cada cantera y en cada pueblo y ciudad del mundo, los equipos para la construcción dan forma a nuestro mundo moderno. Todos hemos visto a las máquinas en acción; sin embargo, aunque nos resulten familiares, cada una ha sido diseñada específicamente para un trabajo determinado.**

Algunos de los mejores diseñadores e ingenieros del mundo trabajan constantemente en nuevas tecnologías innovadoras para que cada nuevo modelo sea más intuitivo, eficiente, ecológico y con la capacidad para realizar la siguiente tarea...

## Camiones volcadores



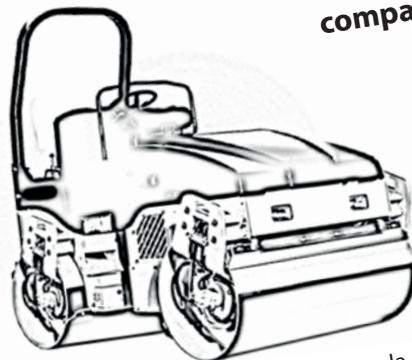
Los camiones volcadores transportan cargas de 15 a 365 toneladas, tienen un chasis rígido y articulado y son muy útiles para el transporte rápido y eficiente de grandes cantidades de piedra, tierra, carbón y mineral. Se pueden encontrar en obras de construcción grandes y en aplicaciones de canteras y minas a cielo abierto.



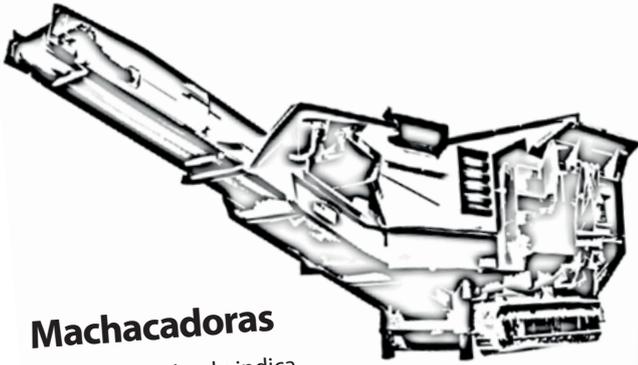
## Palas cargadoras sobre ruedas

Con un chasis articulado, las palas cargadoras sobre ruedas son adecuadas para las zonas de alta producción, como bosques, canteras, minas y vertederos. El tamaño de las cucharas varía entre 1 y 35 metros cúbicos, según la tarea a realizar.

## Equipos de compactación



Una amplia gama de máquinas para la compactación de tierra o roca triturada, que proporcionan bases firmes y carreteras lisas. Esto incluye las pavimentadoras (para la colocación de asfalto caliente), las placas vibratorias guiadas a mano y los rodillos vibratorios en tándem.



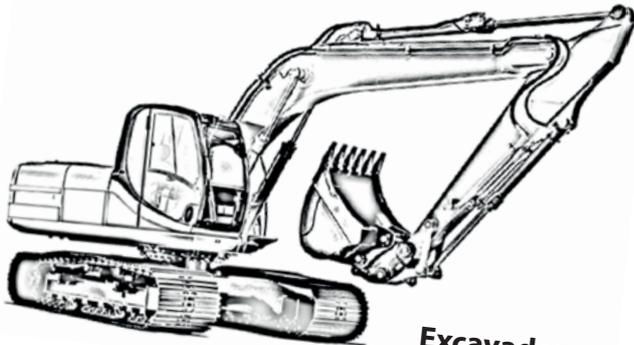
### Machacadoras

Como su nombre lo indica, las machacadoras rompen las rocas, el concreto y los ladrillos. Pueden ser estáticas o móviles y se usan, por lo general, en la industria de las canteras. Las trituradoras móviles son comunes en grandes proyectos en los que se usan para reciclar el hormigón y los ladrillos para hacer escombros.



### Manipuladores telescópicos

Estas máquinas versátiles son ahora una de las más populares del mundo gracias a su capacidad para levantar cargas pesadas de forma vertical y hacia adelante frente al operador. Las alturas de elevación van de los 6 a los 18 metros.



### Excavadoras

Estas máquinas altamente eficientes tienen brazos flexibles giratorios de 360 grados que son potentes y precisos a la vez, lo que facilita la excavación y la carga. Montadas sobre ruedas u orugas para terrenos difíciles, pesan de 1 a 120 toneladas.



### Autovolquete

Estas máquinas eficientes con ruedas pequeñas son perfectas para usar en obras de construcción chicas para mover y verter materiales sueltos como arena, grava y piedra. Su capacidad varía entre los 2 y los 8 metros cúbicos.



### Retroexcavadoras

Estas máquinas potentes y flexibles son fáciles de reconocer por su cuchara cargadora en la parte delantera y su brazo de excavación versátil en la parte trasera, el cual puede excavar hasta los 6,5 metros de profundidad. Vienen con tracción en dos ruedas, tracción en las cuatro ruedas e incluso con tracción y dirección en las cuatro ruedas.



### Minicargadores

Estas máquinas pequeñas y versátiles son dirigidas mediante la variación de la velocidad de sus ruedas u orugas de forma lateral, lo que maximiza su estabilidad y flexibilidad. Vienen con una gama de accesorios para llevar a cabo una multitud de tareas, incluidas la nivelación y la carga.

# Alrededor del mundo



## Los equipos para la construcción diseñados y fabricados en el Reino Unido trabajan duro en todos los rincones del mundo.

Ya sea que estén construyendo un hospital, un estadio, una autopista o una comunidad, nuestras máquinas son el catalizador que une a las personas, posibilita un mejor estilo de vida y convierte en realidad los diseños que antes parecían imposibles de realizar. Se pueden encontrar por todos lados en diferentes sectores...

### Ingeniería civil

En la construcción y el mantenimiento de nuestras carreteras, vías férreas, puentes y edificios emblemáticos.

### Servicios públicos

En la construcción y el mantenimiento de importantes vías fluviales, centrales eléctricas, alcantarillado, cañerías y estructuras de telecomunicación.

### Servicios industriales

En el aumento de la eficiencia en demoliciones, el manejo de la basura, los rellenos sanitarios, el reciclado y el procesamiento de desechos.

### Minería y canteras

En la excavación y el procesamiento de la tierra, rocas, arena y otros materiales.

### Fábricas

Nuestras máquinas se pueden encontrar en la industria forestal y en el sector de la agricultura y la defensa, entre otros. Y además, en la producción de diferentes materiales, como el cemento, el asfalto, los ladrillos y las tejas.



# Excelencia en ingeniería



**El Reino Unido tiene una sobresaliente historia de excelencia en ingeniería e innovación. Eso se evidencia más claramente en la industria de equipos para la construcción.**

Las empresas continúan haciendo enormes inversiones en investigación y desarrollo; en el diseño y la producción de máquinas que son cada vez más potentes, ecológicas, seguras y tecnológicamente avanzadas.

A fin de mantener estos altos niveles de excelencia en ingeniería, las empresas invierten en ingenieros, diseñadores y fabricantes actuales, y futuros.

Nuestro sector se precia de sus fuertes vínculos con las mejores universidades de investigación intensiva del Reino Unido, que atraen a destacados académicos y estudiantes talentosos de todo el mundo y desarrollan importantes ideas, técnicas y componentes innovadores.

Las diferentes colaboraciones industriales con estos centros de excelencia permiten que, cada año, las empresas de equipos para la construcción con base en el Reino Unido pueden acceder a decenas de nuevos y ambiciosos graduados, con lo que se garantiza que nuestro sector se mantenga a la vanguardia de los avances tecnológicos.

El Reino Unido tiene una ubicación ideal para que los fabricantes establezcan sus centros de investigación y desarrollo internacionales.

El Reino Unido es líder en el desarrollo de la telemática y el diagnóstico avanzados.

# Capacitación de calidad

## **Las empresas con base en el Reino Unido, tanto grandes como pequeñas, están comprometidas con una capacitación continua y de calidad.**

Las principales empresas de fabricación de equipos particularmente ofrecen algunos de los programas de capacitación más sofisticados en comparación con otras industrias, los cuales abarcan una amplia gama de funciones.

En la actualidad, los principales fabricantes patrocinan academias emblemáticas que generarán los talentos de ingeniería británicos del futuro.

Estas nuevas generaciones de trabajadores calificados son vitales para el mantenimiento de la competitividad en el Reino Unido en su conjunto y, en especial, en nuestra industria en rápida evolución.

La capacitación continua, tanto en manufactura como de los operadores de las maquinarias, es el estándar industrial del Reino Unido.

La CEA reconoce la necesidad de cerrar la brecha educativa, por lo que ha desarrollado un Portal de capacitación para asistir a los fabricantes.  
[www.thecea.org.uk/skills](http://www.thecea.org.uk/skills)

Los fabricantes del Reino Unido ofrecen a los operadores la capacitación en seguridad y cumplimiento normativo para ajustarse a las siempre rigurosas reglamentaciones de seguridad.



# Un futuro más verde y eficiente

El Reino Unido y la Unión Europea tienen algunas de las leyes ambientales más estrictas del mundo; sin embargo, la industria de equipos para la construcción ha sido pionera en el campo de la tecnología limpia durante años. Los equipos para la construcción en el Reino Unido se mejoran y optimizan año a año a fin de cumplir con las legislaciones, cada vez más estrictas, que exigen una reducción de las emisiones nocivas.

Pero los cambios no acaban ahí. Se espera que se incrementen las legislaciones para la exigencia de nuevas reducciones en los próximos años. Los productos tienen que someterse a importantes rediseños, y se estima que alrededor del 65 % de la inversión en investigación y desarrollo se usará para el cumplimiento de estas metas.



## Oportunidades: el mapa de ruta de la tecnología

Se esperan nuevos cambios fundamentales en el futuro próximo. Aunque muchas de estas tecnologías están disponibles en segmentos especializados de la industria, el reto de innovación podrá ser la reducción de costos y del esfuerzo de ingeniería para uniformarlos en todo el sector y, de esta manera, alcanzar ganancias de productividad significativas en la próxima década:

- **Hibridación:** la integración del motor y la línea de transmisión con un sistema de almacenamiento de energía avanzado, a fin de mejorar la eficiencia del combustible de la máquina mediante la recuperación de la energía desaprovechada y su almacenamiento para un uso posterior.
- **Tecnologías avanzadas de tren de fuerza:** un mayor desarrollo de las tecnologías actuales y nuevas relacionadas con el motor, como ser la recuperación del calor residual.
- **Integración de sistemas:** la integración de todos los sistemas del vehículo para mejorar la productividad de los equipos, en particular los controles que reducen la ineficiencia del operador. La optimización de los sistemas hidráulicos y de control del motor, por ejemplo.
- **Telemática avanzada:** el monitoreo remoto de la maquinaria y una mayor percepción de la máquina con respecto a su entorno y sus condiciones, para posibilitar una mayor productividad, reducir el tiempo de inactividad, mejorar la seguridad del operador y de las instalaciones y controlar los niveles de cumplimiento.

No hay duda de que el futuro de la industria de la construcción en todo el mundo, incluida la fabricación y el funcionamiento de los equipos para la construcción, tendrá que continuar siendo más y más amigable con el medio ambiente. El Reino Unido se enorgullece de liderar la revolución de las tecnologías limpias en el mundo.

## La construcción y la operación en la industria minera

El Reino Unido ofrece servicios de contratación de primera clase para la construcción y explotación de minas. La experiencia de los contratistas del Reino Unido abarca toda la cadena de suministro, lo que les permite diseñar, construir, operar y cerrar las operaciones mineras, en representación de los propietarios de las minas.

Estos procedimientos operativos avanzados permiten que los contratistas del Reino Unido garanticen la realización adecuada de las etapas cruciales del proyecto de construcción de minas, mientras que ayudan a los propietarios y operadores de las minas a cumplir con los requisitos de salud, seguridad, medioambiente y sociales.

## Procesamiento

Las capacidades de procesamiento y refinación del Reino Unido incluyen la gestión y el diseño de proyectos, la construcción de plantas y el funcionamiento y las capacidades de control de procesos. Estas capacidades son respaldadas por una cadena de suministro de equipos de procesamiento y refinación líder en el mundo, además de avanzadas instalaciones para la realización de pruebas, las mejores prácticas de seguridad y la comercialización efectiva del producto final procesado.

Los conocimientos y las tecnologías del Reino Unido ofrecen técnicas avanzadas de procesamiento, que posibilitan la reevaluación de muchas áreas mineras previamente explotadas y de minerales de escaso valor económico para su extracción y procesamiento, lo que permite la extracción de relaves antiguos.



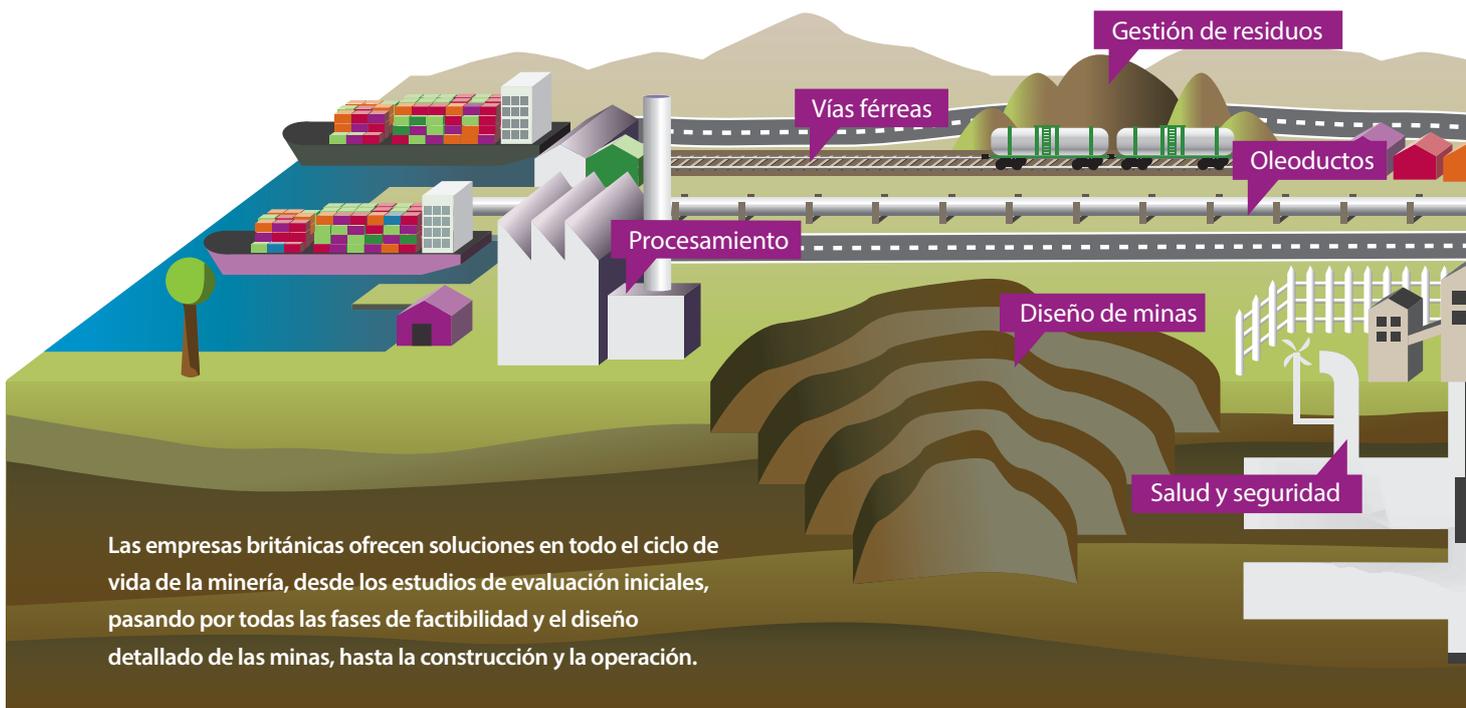
# El ciclo de vida de la minería: la capacidad británica



## Establecimiento de un ambiente propicio para la minería

Las empresas y organizaciones británicas cuentan con los conocimientos y la experiencia para desarrollar y crear todos los factores que promueven un ambiente mutuamente constructivo, acogedor y rentable para el desarrollo y la gestión de las operaciones mineras, y mucho más.

- Acceso al financiamiento. Creación de un marco regulatorio y administrativo
- Creación de una economía equilibrada
- Evaluación y planificación social, económica y ambiental
- Relaciones con y la gestión de las partes interesadas
- Transferencia de aprendizaje y conocimientos
- Mejores prácticas internacionales

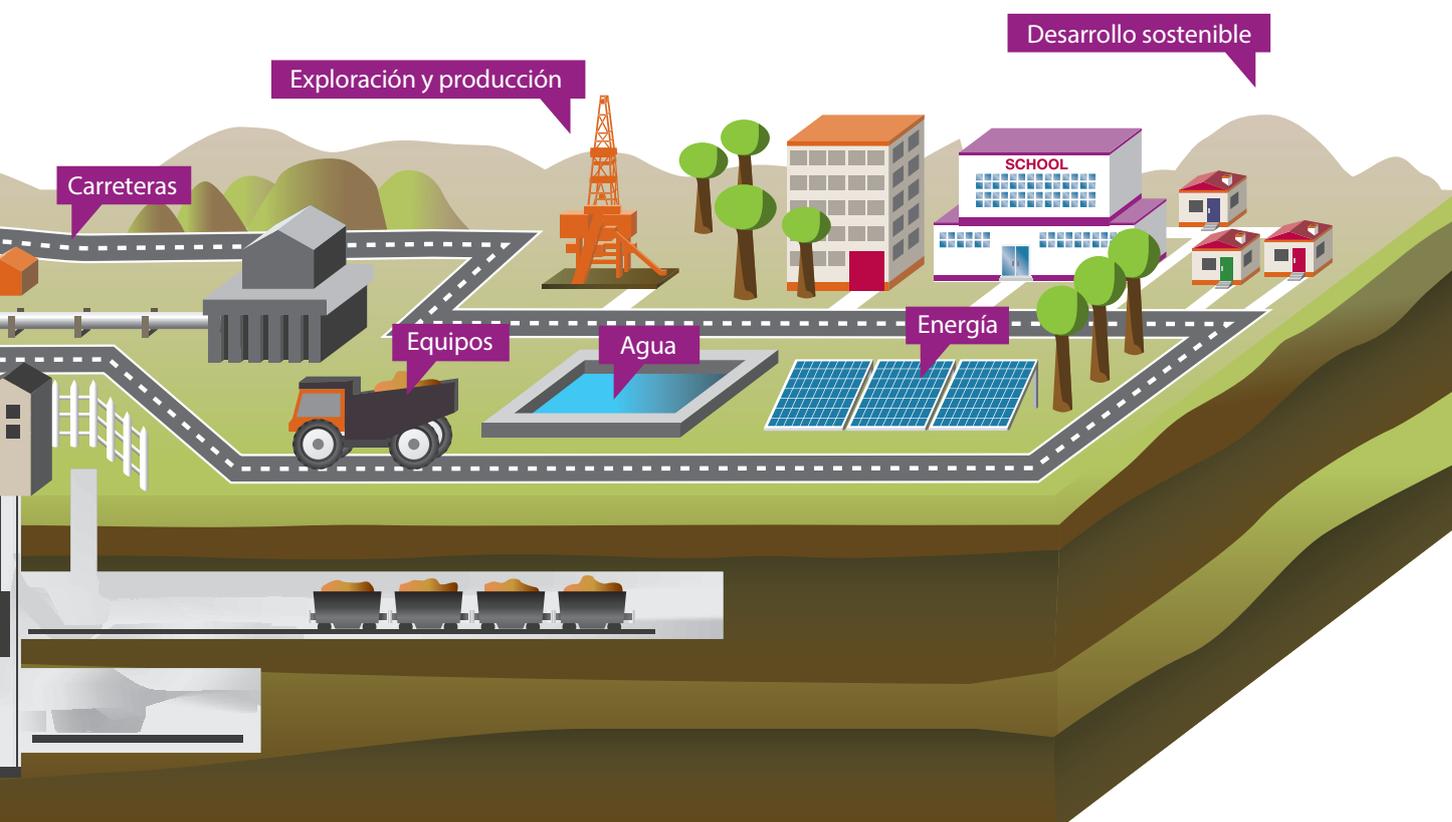




## Gestión de riesgos y aumento de la eficiencia

El Reino Unido brinda servicios de asistencia que permiten a los propietarios de las minas mitigar y gestionar los riesgos y maximizar las ganancias. Por ejemplo:

- Servicios profesionales
- Gestión de riesgos y seguros
- Gestión de plantas y eficiencia operacional
- Intercambio de bienes de consumo y financiero
- Investigación y desarrollo
- Capacitación y educación



# Infraestructura: carreteras, vías férreas, puertos, oleoductos y servicios de asistencia

**Los ingenieros y contratistas del Reino Unido cuentan con capacidades avanzadas para diseñar y construir toda la infraestructura necesaria para la asistencia en la minería, desde el transporte, la ingeniería civil, los servicios públicos y las instalaciones mineras hasta la vivienda y el entorno de construcción.**

**La cadena de suministro de infraestructura del Reino Unido también fabrica muchos de los vehículos, el material rodante, los equipos, el software y los sistemas necesarios para que la infraestructura de la minería opere en su máximo nivel.**



*Imagen cortesía de Punchstock*

## Equipos

Los diseñadores y fabricantes de equipos de minería del Reino Unido ofrecen productos líderes en el mundo en todo el ciclo de vida de la minería. En cada etapa de planificación, construcción, operación y cierre de una mina hay una empresa británica que suministra los equipos.

Las empresas británicas ofrecen los equipos topográficos, de perforación y de prueba, la electrónica y el software que se utilizan durante las fases de exploración, factibilidad y desarrollo de una mina. Durante la construcción, las máquinas de perforación y construcción de túneles, las excavadoras y los equipos de movimiento de tierras son impulsados por tecnología desarrollada por proveedores del Reino Unido. Las operaciones mineras dependen de las soluciones de calefacción, ventilación y aire acondicionado (HVAC); de alimentación y transmisión y de suministro de agua y de los equipos, sensores y software de control desarrollados en el Reino Unido. El Reino Unido es también el lugar donde se establecen muchos fabricantes de equipos de seguridad minera, que van desde aquellos que proporcionan soluciones antideslizantes básicas hasta instrumentación sofisticada a prueba de explosiones.

Las plantas de procesamiento minero y la logística son suministrados por motores de alta potencia, cintas transportadoras, cajas de engranajes y actuadores desarrollados en el Reino Unido. Las empresas británicas proporcionan los equipos para la construcción y la gestión de instalaciones para el buen funcionamiento de la infraestructura de las minas, incluido el transporte, las oficinas, la vivienda y la recreación. El Reino Unido es un proveedor de servicios ambientales de clase mundial. Estos servicios incluyen los necesarios para la remediación y la limpieza de instalaciones; el suministro, la recuperación y la eliminación de sustancias químicas finas e industriales y los equipos e instrumentación de monitoreo relacionados.

# El lugar indicado para hacer negocios

El Reino Unido es el lugar ideal para el establecimiento de empresas y proveedores de equipos para la construcción. En una posición única entre Europa continental y nuestro mayor cliente de exportación, América, contamos con excelentes conexiones con los principales mercados por tierra, mar y aire. Es una excelente infraestructura que nos convierte en uno de los principales lugares para hacer negocios a nivel mundial.

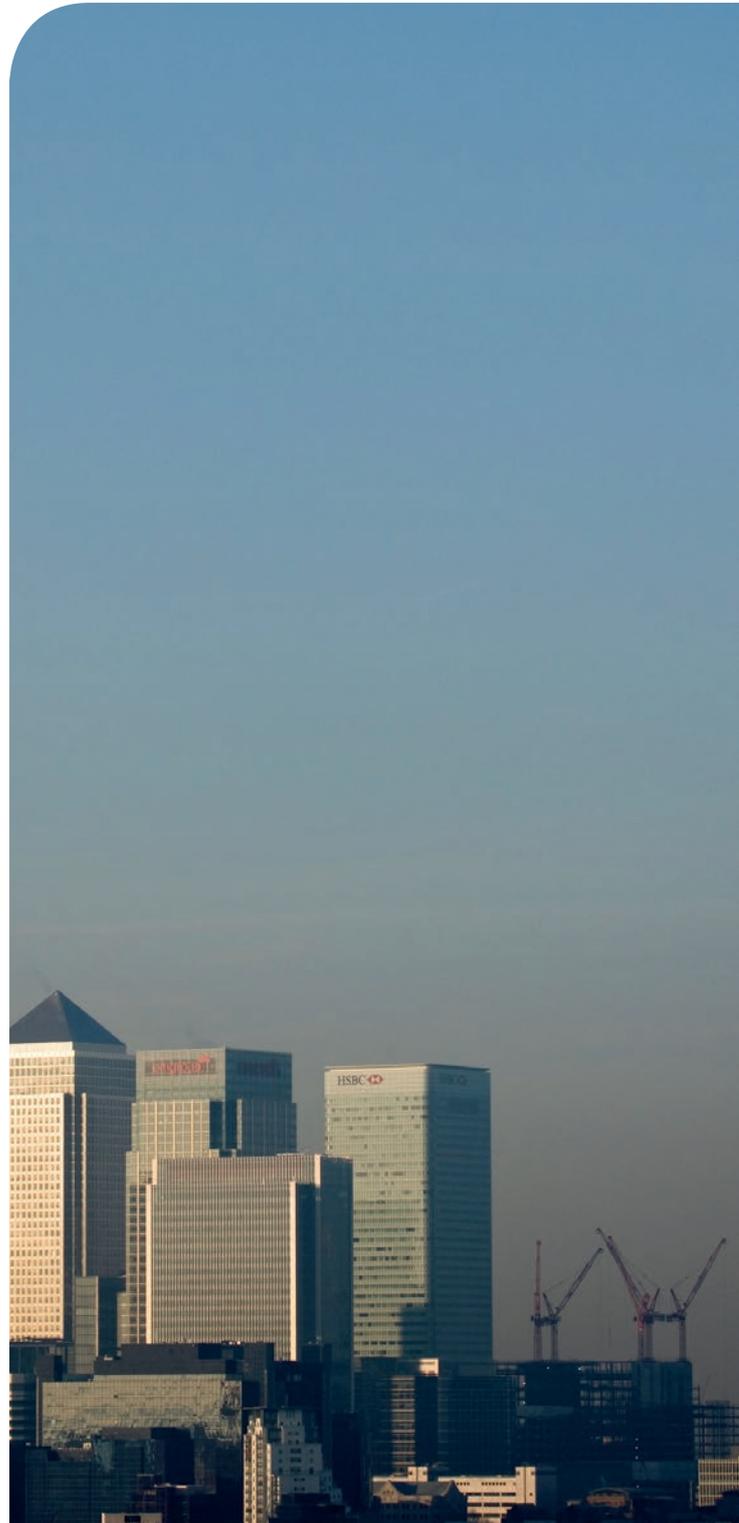
Muchas empresas también son atraídas al Reino Unido debido a nuestras altamente favorables condiciones de mercado y al fuerte apoyo gubernamental para las empresas que desean operar a escala internacional. La Asociación de Equipos para la Construcción también proporciona ayuda y apoyo estratégicos a las empresas para que puedan superar las barreras comerciales y establecerse en nuevos mercados.

## Una cadena de suministros asentada

Debido a que aquí se encuentran muchas de las principales compañías de equipos para la construcción, ya se dispone de una gran cadena que consta de proveedores de primer nivel y de los principales fabricantes de componentes, desde donde se exporta a todo el mundo. Esto facilita que las empresas puedan brindar un servicio rápido y eficiente a los clientes, aquí y en el exterior.

Como se destacó anteriormente, el Reino Unido se precia de contar con una mano de obra altamente calificada y con varias importantes y prestigiosas universidades dedicadas a la investigación, a las que nuestras empresas se dirigen en busca de innovación, productos y talentosos graduados. Esta experiencia especializada ayuda a mantener la ventaja competitiva del Reino Unido sobre las economías emergentes de más bajo costo.

Creemos que el Reino Unido es la elección natural para el sector de la construcción y es el lugar en donde se están fabricando los productos de vanguardia que el mundo demanda. Ahora, más que nunca, en un clima económico difícil, queremos que todos los mercados sepan que las maquinarias diseñadas y fabricadas en el Reino Unido son las mejores en el mundo y que el Reino Unido es verdaderamente un lugar increíble para hacer negocios.



# Descubra más sobre nosotros



## Gracias por tomarse el tiempo para conocer nuestro sector de los equipos para la construcción del Reino Unido.

Como puede ver, su influencia se extiende por todo el mundo y se encuentra justo en el centro neurálgico de algunos de los proyectos y las industrias internacionales más grandes e importantes. En este país, los miembros de la CEA, que han creado miles de puestos de trabajo altamente calificados, mantienen al Reino Unido a la vanguardia de la innovación tecnológica y la fabricación, y aportan miles de millones de libras a la economía cada año. Por eso, resulta fundamental que sigamos manteniendo la potencia y la vitalidad de la industria de equipos para la construcción.

Puede encontrar más información sobre cómo la Asociación de Equipos para la Construcción apoya a las empresas del Reino Unido en [www.thecea.org.uk](http://www.thecea.org.uk).

Allí podrá ver:

- Cómo ayudamos a las empresas a desarrollar estrategias de exportación.
- Cómo puede obtener información de mercado detallada.
- Información detallada sobre eventos y exhibiciones comerciales internacionales.
- Información sobre los próximos eventos para el establecimiento de contactos.
- Cómo ayudamos a crear nuevas legislaciones y cómo mantenemos fuerte a nuestra industria.

**Si desea trabajar de cerca con nosotros para promover nuestra industria en el lugar del mundo en donde se encuentra, comuníquese con la Asociación de Equipos para la Construcción al +44 (0)20 8253 4502 o envíe un correo electrónico a [cea@admin.co.uk](mailto:cea@admin.co.uk) [www.thecea.org.uk](http://www.thecea.org.uk)**



## UK Trade & Investment

Los servicios que presta la UKTI.

La oficina de Comercio e Inversión del Reino Unido (UKTI, UK Trade & Investment) es el organismo gubernamental británico que ayuda a las empresas del Reino Unido a triunfar en una economía cada vez más globalizada. La gama de servicios especializados se adapta a las necesidades de cada empresa para maximizar su éxito internacional.

La UKTI también ayuda a las empresas extranjeras a traer sus inversiones de calidad a la economía dinámica del Reino Unido, reconocido como el destino preferido en Europa desde el cual se puede triunfar en el mundo empresarial internacional. La UKTI ofrece asistencia y asesoría a los inversores a través de todas las etapas de toma de decisiones de sus negocios.

La UKTI cuenta con asesores profesionales, tanto en el Reino Unido como en más de 100 mercados internacionales en las embajadas británicas y en otros puestos diplomáticos de todo el mundo.

Si tiene una empresa con base en el Reino Unido y desea desarrollar su negocio en los mercados extranjeros o es un cliente extranjero en busca de proveedores de productos y servicios británicos de clase mundial, póngase en contacto con nosotros para recibir asesoría y asistencia práctica.

Visite [ukti.gov.uk](http://ukti.gov.uk).



## Department for Business Innovation & Skills

El Departamento de Negocios, Innovación y Habilidades (BIS, Business, Innovation and Skills) es el departamento que fomenta del crecimiento económico del Reino Unido. El departamento invierte en capacitación y educación para promover el comercio, fomentar la innovación y ayudar a las personas a iniciar y hacer crecer su negocio. El BIS, además, protege a los consumidores y reduce el impacto de las reglamentaciones. La Unidad de Automoción (Automotive Unit) del BIS es la entidad del Gobierno responsable por las relaciones con el exitoso sector de equipos para la construcción del Reino Unido, que aporta 16 mil millones de dólares a la economía. Mantenemos una estrecha relación con la CEA y con las principales compañías británicas e internacionales del sector y representamos sus intereses en el desarrollo de las políticas gubernamentales.

Para obtener más información, visite [www.bis.gov.uk](http://www.bis.gov.uk).



**La Asociación de Equipos para la Construcción**

Airport House • Purley Way • Croydon • CR0 0XZ

Reino Unido • Tel.: +44 (0)20 8253 4502

Correo electrónico: [cea@admin.co.uk](mailto:cea@admin.co.uk) • [www.thecea.org.uk](http://www.thecea.org.uk)